

Zones ludiques

Fun areas



Chalet Neuf

Boarder ludique

Pour s'initier aux sensations fortes seul ou en famille, un parcours ludique parsemé de whoops (succession de vagues) et de courbes est accessible en bordure de la piste bleue de Chalet-Neuf.

To experience thrills alone or as a family, a fun course dotted with whoops (succession of waves) and curves is accessible along the blue slope of Chalet-Neuf.

Piste de vitesse : Cette zone d'environ 250 m de long délimitée et sécurisée par des filets, vous permet de mesurer votre vitesse grâce à une cellule chrono et un affichage lumineux.

Speed track : this area, approximately 250 m long, demarcated and secured by nets, allows you to measure your speed using a timer and a light display.

Super-Châtel / Chermillon

La piste green Flocon vert est une piste bleue où la faune et la flore sont recréées grâce à des figurines et panneaux explicatifs.

The green Flocon vert trail is a blue trail where the fauna and flora are recreated using figurines and explanatory panels.

Pré la Joux

La piste verte ludique la Belette, avec la mascotte Rivari, vous plonge dans l'histoire du fromage d'Abondance depuis sa naissance au 12ème siècle.

The fun green trail, La Belette, with the mascot Rivari, immerses you in the history of Abondance cheese since its birth in the 12th century.

RANDO PARC Châtel

Pour la pratique du ski de randonnée, 5 itinéraires aux profils variés sont balisés.

For ski touring, 5 different itineraries to cover all level are marked out.

Les descentes sur les pistes sont fermées en dehors des heures d'exploitation des remontées mécaniques (avant 8h30 et après 16h30) pour risque d'avalanches et damage du domaine skiable.

Ski slopes are not open outside lift operating hours (8:30am to 4:30pm) for avalanches or accidents with snow groomers.

Se munir de matériel adapté (DVA en mode émission, pelle, casque, sonde, téléphone portable, ...).

Equipment you must have : activated avalanche transceiver set to the « transmit » mode, shovel, helmet, probe, mobile phone ...

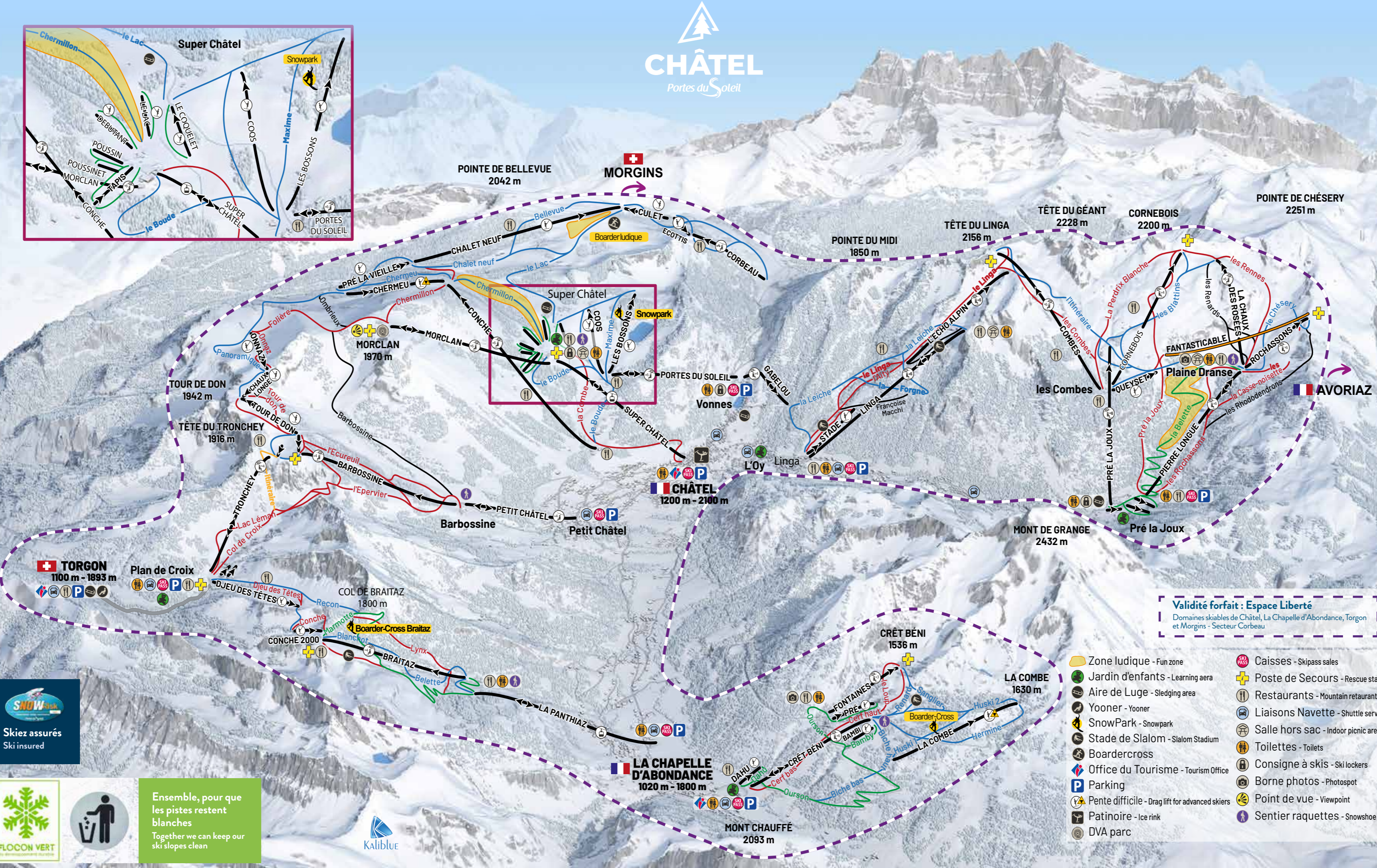
Guide du Rando Parc sur www.chatel.com

Rando Parc guide on www.chatel.com



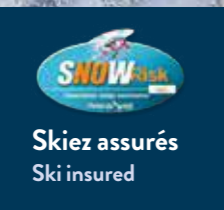
Flasher pour découvrir le plan des pistes.

Flash to discover slopes map.



Validité forfait : Espace Liberté
Domaines skiables de Châtel, La Chapelle d'Abondance, Torgon et Morgins - Secteur Corbeau

- Zone ludique - Fun zone
- Jardin d'enfants - Learning area
- Aire de Luge - Sledging area
- Yooner - Yooner
- SnowPark - Snowpark
- Stade de Slalom - Slalom Stadium
- Boardercross
- Office de Tourisme - Tourism Office
- Parking
- Pente difficile - Drag lift for advanced skiers
- Patinoire - Ice rink
- DVA parc
- Caisses - Skipass sales
- Poste de Secours - Rescue station
- Restaurants - Mountain restaurants
- Liaisons Navette - Shuttle service
- Salle hors sac - Indoor picnic area
- Toilettes - Toilets
- Consigne à skis - Ski lockers
- Borne photos - Photospot
- Point de vue - Viewpoint
- Sentier raquettes - Snowshoe trail



Ensemble, pour que les pistes restent blanches
Together we can keep our ski slopes clean

Snowpark Super Châtel
Rails, kickers, slidebox, hips, boarder cross... attendent sur le snowpark de Super Châtel les freestylers débutants comme les riders confirmés!

La pratique du Freestyle comporte des risques et nécessite une utilisation adaptée des modules et des parcours.



Le Fantasticable
À l'arrivée du télésiège des Rochassons, le Fantasticable d'une longueur de 1200 mètres vous permet de survoler, à une hauteur de 140 mètres, le hameau de Plaine-Dranse à une vitesse avoisinant les 100 km/h. Activité soumise aux conditions météorologiques et exclusivement accessible aux personnes munies de matériel de glisse (ski ou snowboard), hors engins spéciaux tels que snowscoot et vélo-ski.

Freestyle practice involves risks and requires appropriate use of modules and courses.



Je skie en toute sécurité ...
I ski in complete safety ...

- Je vérifie que je suis bien assuré.
- Je porte un casque et j'ai un équipement approprié.
- J'adapte mes choix de pistes et ma vitesse à ma forme physique.
- Je fais attention aux autres skieurs.
- Je m'arrête toujours en bord de piste et jamais sous une bosse.
- Je respecte la signalisation des pistes et des remontées mécaniques.
- J'écoute les conseils des personnes qui travaillent sur les pistes.

At the top of the Rochassons chair lift, speed along the 1200 m long zip-wire which can reach 100 km/h. The activity is subject to weather conditions and only accessible to people equipped with ski or snowboard, excluding special equipment such as snowscoot and velo-ski.

In winter, open every afternoon. Pedestrians are not allowed.

En cas d'accident ...
In the event of an accident

- Sécurisez la zone de l'accident et le blessé
- Prendre connaissance de l'état du blessé
- Localisez le lieu de l'accident
- Appelez les secours au numéro d'urgence
- En attendant l'arrivée des secours, restez auprès du blessé

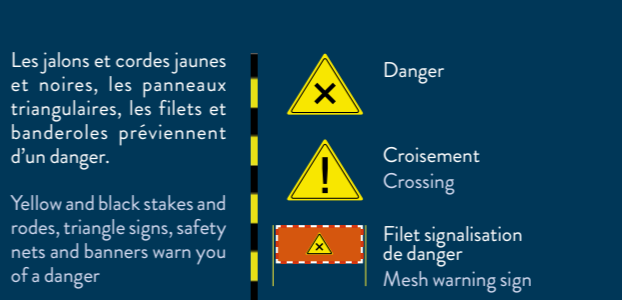
Securing the accident area and the victim. Assess victim's condition. Localize the accident site. Contact the ski patrol to the ski area emergency number and transmit informations of the injury and the accident site. Wait with the victim until ski patrol man arrive.



Balisage et sécurité sur les pistes ...
Information signs and safety on the slopes

Pour se situer sur le domaine, des balises de couleur sont placées sur l'un des bords de la piste pour vous permettre de vous repérer. Elles sont numérotées par ordre décroissant et indiquent le nom de la piste sur laquelle vous évoluez. La partie supérieure des jalons de délimitation, situés sur le bord droit de la piste est de couleur orange.

To find your position on the ski area, slopes are marked with colored markers. They are set out descending order from top to bottom. On the other side, stakes with slope difficulty color define the slope delimited.



RADIO CHÂTEL 98.8 FM
J'écoute radio Châtel sur 98.8 FM
Pendant votre séjour, vivez en temps réel toutes les infos de vos vacances... Météo, infos montagne, pistes, agenda...

I listen to radio Châtel on 98.8 FM
During your holiday, listen to our live holiday news bulletins... Weather, mountain information, slopes, what's on, etc.



Remontées mécaniques pour les piétons
Pedestrian lifts

Elles permettent d'accéder à des itinéraires piétons ou tout simplement de prendre de la hauteur et contempler les panoramas.

- Châtel Télécabine de Super Châtel
- Châtel Super Châtel gondola
- Châtel Télésiège du Morclan
- Châtel Morclan Chairlift
- Châtel Télésiège du Petit Châtel
- Châtel Petit Châtel Chairlift
- Châtel Télésiège de Pierre Longue
- Châtel Pierre Longue Chairlift
- Châtel Télésiège des Portes du Soleil
- Châtel Portes du Soleil Chairlift
- La Chapelle d'Abondance Télécabine de La Panthiaz
- La Chapelle d'Abondance La Panthiaz gondola
- La Chapelle d'Abondance Télésiège Crêt Béni
- La Chapelle d'Abondance Crêt Béni chairlift
- Torgon Télésiège du Tronchey
- Torgon Tronchey chairlift



Infos live
Live info
Flasher ce QR code pour connaître les ouvertures et le risque d'avalanche en temps réel
Scan the QR code to know the openings and the avalanche risk live





ZONES PROTÉGÉES PROTECTED AREAS

Merci de contribuer à la préservation de l'environnement en adoptant un comportement respectueux.
 Help us protect the environment by being respectful - thank you!

SKIEZ ASSURÉS SKI SAFELY

En France in France
 En Suisse in Switzerland

BESOIN D'UN COURS DE SKI ? NEED A SKI LESSON ?

En France comme en Suisse, les écoles de ski sont à votre disposition!
 In France as in Switzerland, ski schools are here for you!

MONTAGNE PROPRE CLEAN MOUNTAIN

Respectez les pistes en jetant vos déchets uniquement dans les emplacements prévus à cet effet.
 Respect the slopes by disposing of your waste only in designated bins.

RISQUES D'AVALANCHE AVALANCHE / DANGER / LAVINENGEFAHR

Informations sur le risque d'avalanche en dehors des pistes balisées et ouvertes.

RECCO SOYEZ DÉTECTABLE GRÂCE AUX ÉQUIPEMENTS RECCO! BE SEARCHABLE WITH RECCO EQUIPMENTS!

1 FAIBLE LOW GERING	2 LIMITÉ MODERATE MÄSSIG	3 MARQUÉ CONSIDÉRABLE ERHEBLICH	4 FORT HIGH GROSS	5 TRÈS FORT VERY HIGH SEHR GROSS
---------------------	--------------------------	---------------------------------	-------------------	----------------------------------

HORAIRES DE FERMETURE CLOSING TIME

Les horaires de remontées mécaniques sont impératifs et changent à partir de février.

→ Attention si vous êtes bloqués dans une vallée (intempéries, retard) vous devrez assurer votre retour à vos frais. L'accès au domaine skiable est interdit en dehors des heures d'ouverture des remontées mécaniques.

There is a fixed timetable for the ski-lifts. Closing time changes in February.

→ Beware if you are stuck in a Valley (due to bad weather or being late), you must return by your own methods at your own costs. The ski area is out bounds outside ski lift opening hours.



PROFITEZ DE L'ÉTÉ GRÂCE AU

MULTI PASS

1 PASS été

+ De 70 Activités incluses
 dont les remontées mécaniques!

Portes du Soleil Ski & Bike